

SAMMELPLATZ

KUNDENZEITSCHRIFT DER BRANDSCHUTZ ETTISWIL AG

Erscheint 2 x jährlich

Nr. 39/2016

GROSSE HAUSMESSE IM AUGUST IN ETTISWIL

MIT BEILAGE

brand
DAS COOLSTE FEUERWEHR-MAGAZIN
heiss

EDITORIAL

**Sehr geschätzte Leserinnen und Leser
Sehr geschätzte Kunden,**



«Alles neu macht der Mai»

In diesem Sinne freuen wir uns, Ihnen unsere Kundenzeitung SAMMELPLATZ Nr. 39 zu senden. Der SAMMELPLATZ existiert schon

über 19 Jahre und wird Ihnen zweimal im Jahr immer pünktlich im Frühjahr und Herbst zugestellt. Auch in der 39. Ausgabe haben wir für Sie wieder eine «geballte Ladung» an Informationen und Produktneuheiten zusammengestellt. Wir freuen uns besonders, dass wir mit dem in der Schweiz noch unbekannten Feuerwehr-Magazin «BRANDHEISS» eine Zusammenarbeit gefunden haben und Ihnen in der Beilage die Nr. 3 für Mai/Juni beilegen können. Ein weiteres Exemplar erfolgt mit SAMMELPLATZ Nr. 40 im Herbst. Auch das Update unseres Online-Kataloges dürfte für Sie sehr interessant sein. Unter «BE-Intern» geben wir Ihnen die Gelegenheit auch etwas hinter die Kulissen der Brandschutz Ettiswil AG zu schauen. Freuen Sie sich mit uns über die neue Ausgabe von SAMMELPLATZ. Wir wünschen Ihnen viel Spass beim Durchlesen. Ihre Anregungen an uns sind immer herzlich willkommen!

Stefan Bucheli, Geschäftsführer



Nach den Sommerferien findet erstmals im neuen Brandschutzzentrum auf unserem Firmengelände eine grosse Hausmesse statt. Alle unsere wichtigen Neuheiten im 2016 werden wir auf einem Platz zeigen und vorführen. Folgende Höhepunkte werden Sie erwarten: RAMFAN Lüfter, PARATECH Hebekissen und Stützen, hochmoderne Brandschutz-Bekleidung, persönliche Schutzausrüstung, Trainingstüre 1:1 im Einsatz, Absturzsicherungs-Systeme und vieles mehr... Warum nicht nach Ettiswil kommen in einem Jahr ohne Suisse Public in Bern? Bitte reservieren Sie sich deshalb folgenden Termin:

HAUSMESSE 2016

Freitag, 26. August 2016 13.00 – 20.00 Uhr

Brandschutz Ettiswil AG, Willisauerstrasse 21, 6218 Ettiswil

genügend Parkplätze vorhanden und mit leistungsfähiger Festwirtschaft
Einladung mit Anmeldung folgt im Juli.

INHALT

Unsere Highlights im Frühjahr 2016	2	Impressionen zufriedener Kunden mit Brandschutz Ettiswil «Schutzausrüstungen»	3	Termine und Schulungen 2016 im Brandschutzzentrum	6
Besuch der Jungfrauoch-Feuerwehr – Die höchste Feuerwehr EUROPAS	2	1. Seminar: Persönliche Schutzausrüstung – Alles was die Feuerwehr wissen muss!	4	Vorschau auf Jubiläumsausgabe SAMMELPLATZ Nr. 40	6
Tochtergesellschaft SE Slovakia: Der Weg zum grössten Schlauchlieferanten in der Slowakei	3	Brandschutz Ettiswil «INTERN»	4/5		

UNSERE HIGHLIGHTS IM FRÜHJAHR 2016

GRÖSSTES SORTIMENT IN DER SCHWEIZ



UPDATE ONLINE-KATALOG

PROFESSIONELLE ARTIKEL FÜR FEUERWEHR UND BRANDSCHUTZ

NEU ONLINE-SHOP

Auf 1124 Seiten finden Sie das grösste Sortiment der Schweiz. Nutzen Sie die Möglichkeit, direkt aus dem Online-Katalog zu bestellen – ohne Login.



scannen – blättern – bestellen
www.be-ettiswil.ch

BRANDSCHUTZ ETTISWIL AG | WWW.BE-ETTISWIL.CH

GALLET-HELM F1 XF – PROFITIEREN SIE BIS ZUM 31.12.16 VON DEN AKTIONS-PREISEN

Aktionsmodell Gallet F1 XF, nachleuchtend		CHF
1 02.40587	M (52–62 cm)	285.00 statt 396.50
1 02.40588	L (57–65 cm)	285.00 statt 396.50

Aktionsmodell Gallet F1 XF, leuchtgelb		CHF
2 02.40589	M (52–62 cm)	285.00 statt 396.50
2 02.40590	L (57–65 cm)	285.00 statt 396.50

- Klarer Gesichtsschutz
- Antikratz / antibeschlag beschichtet
- EN 433, Typ B
- Augenschutzvisier
- Innenausstattung Leder
- Nackenschutz Nomex



BESUCH DER JUNGFRAUJOCH-FEUERWEHR – DIE HÖCHSTE FEUERWEHR EUROPAS

Am 23. Oktober 2015 durfte eine Delegation unserer Firma die Jungfrauoch-Feuerwehr besuchen. Grund des Besuches war die Neuausrüstung der Feuerwehr mit HUNTER RSK-Brandschutzbekleidung. Die Übergabe der Bekleidung fand am Vormittag statt.

Anschliessend wurde den Besuchern der Tagesbetrieb auf dem Jungfrauoch vorgestellt. Der ganze Tag war sehr beeindruckend und wir bedanken uns bei Kdt. Stephan Michel und Kdt. Stv Ueli Wolf für die interessante Führung.



Übergabe des Präsentes durch Thomas Bussmann an Kdt. Stephan Michel nach der Kleiderübergabe



Zufriedene Gesichter wieder im Tal angekommen: Thomas Bussmann, Hansruedi Bättig, Mario Rumi, Kdt. Stv Ueli Wolf und Stefan Bucheli



Die Jungfrauoch-Feuerwehr präsentiert sich

Die SE Slovakia Fire Protection s. r. o. konnte sich neben den Produkten Feuerlöscher und Löschposten nun auch im Schlauchsektor etablieren. Aufgrund der monatlichen Liefermengen durfte die Firma kürzlich das Prädikat «grösster Schlauchlieferant in der Slowakei» entgegennehmen. Die verlangten Schläuche in der Dimension C52 werden vor allem als sogenannter Löschpostenschlauch verwendet. Die Beschaffung dieser Schläuche erfolgt in der Schweiz wo auch die Beschriftung aufgebracht wird. Die Einbindung und Fertigstellung mit den gängigen Storzkupplungen erfolgt nachher in der Slowakei (Nitra) und wird von da auch ausgeliefert. Aktuell werden die Schläuche in der Slowakei selber und in Rumänien und Ungarn verkauft. Im Bild die Mitarbeiter in Nitra welche monatlich bis zu 800 Schläuche einbinden.



IMPRESSIONEN ZUFRIEDENER KUNDEN MIT BRANDSCHUTZ ETTISWIL «SCHUTZAUSRÜSTUNGEN»



Feuerwehr Grosshöchstetten – ausgerüstet mit Brandschutzbekleidung HUNTER TITAN



Feuerwehr Villnachern – ausgerüstet mit Brandschutzbekleidung HUNTER RSK



Feuerwehr Büttikon-Uezwil – ausgerüstet mit Brandschutzbekleidung HUNTER RSK



Regio Feuerwehr Büren (Büren/Rüti/Arch/Leuzigen/Oberwil/Meienried) – ausgerüstet mit Brandschutzbekleidung HUNTER TITAN



Feuerwehr Region Sursee – ausgerüstet mit dem neuen Feuerwehrhelm MSA Gallet F1 XF

1. SEMINAR: PERSÖNLICHE SCHUTZAUSRÜSTUNG – ALLES WAS DIE FEUERWEHR WISSEN MUSS!

Am 11. März 2016 fand in den Räumlichkeiten des neuen Brandschutzzentrums erstmals ein Kurs über die «Persönliche Schutzausrüstung» statt. Kursziel war, den über 30 Teilnehmern die Vorschriften der PSA zu vermitteln, eine richtige Anmessung durchzuführen und wie man die Ausrüstung richtig pflegt. Folgende Lieferanten waren vertreten mit ihren Spezialisten:

- S-Gard (Schutzbekleidung)
- MSA Gallet (Helme)
- SEIZ (Schutzhandschuhe)
- HAIX (Sicherheitsschuhe)



Aufgrund der grossen Nachfrage findet am 21. Oktober 2016 ein zweiter Kurs statt. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung.

BRANDSCHUTZ ETTISWIL «INTERN»

NEUE MITARBEITENDE BEI DER BRANDSCHUTZ ETTISWIL AG



Franziska Steuri

Franziska Steuri ist neue Mitarbeiterin bei der Brandschutz Ettiswil AG seit 1. Februar 2016. Sie ist die Ansprechpartnerin für unser Feuerlöscher-Serviceteam und ist verantwortlich für deren Koordination und Sachbearbeitung. Frau Steuri ist 37 Jahre alt und die Nachfolgerin von Yvonne Ottiger, welche pensioniert wurde. Sie hat sich gut in unser Team integriert. Wir wünschen Franziska Steuri viel Spass an ihrer Arbeit.



Peter Steinmann

Peter Steinmann, 49 Jahre, ist seit 1. März 2016 bei der Brandschutz Ettiswil AG. Er ersetzt Martin Sigrist, welcher krankheitshalber eine andere Herausforderung annehmen musste. Peter Steinmann, technischer Kaufmann, ist neu Betriebsleiter Stellvertreter und auch verantwortlich für die Logistik der Lagerbekleidung. Auch Peter Steinmann hat sich sehr gut in unser Team integriert und wir wünschen ihm viel Erfolg bei seiner neuen Herausforderung.

PENSIONIERUNG YVONNE OTTIGER



Geschäftsführer Stefan Bucheli übergibt Yvonne Ottiger ein Abschiedsgeschenk

Am 2. Mai 2016 hat Yvonne Ottiger bei der Brandschutz Ettiswil AG die Stelle als Sachbearbeiterin Bereich Service und Verkauf Handfeuerlöcher angetreten. Über 10 Jahre war Sie tagtäglich an der Rezeption unserer Firma anzutreffen. Ihre Stimme war auch in der ganzen Schweiz übers Telefon bekannt. Yvonne Ottiger hatte am 22. März 2016 den letzten Arbeitstag und wurde von Geschäftsführer Stefan Bucheli in den wohlverdienten Ruhestand entlassen. An einer schönen Abschiedsfeier, organisiert von Yvonne Ottiger, wurde sie gebührend verabschiedet. Wir danken Yvonne für ihren langjährigen Einsatz im Unternehmen und wünschen ihr in ihrem neuen Lebensabschnitt viel Freude und persönliches Wohlergehen.

MARTIN SIGRIST FINDET NEUE HERAUSFORDERUNG



Mitte Mai wird Martin Sigrist unser Unternehmen verlassen. Er hat eine neue Herausforderung gefunden. 2007 ist er bei unserer Firma eingestiegen als Feuerlöscher-Service-Mitarbeiter. Zwischenzeit-

lich hat er intern die Stelle als Betriebsmitarbeiter gewechselt. Leider konnte er eine ihm übertragene Aufgabe aus gesundheitlichen Gründen nicht mehr weiterführen. Wir danken Martin Sigrist für seinen fast 10-jährigen Einsatz bei der Brandschutz Ettiswil AG und wünschen ihm und seiner Familie für die Zukunft alles Gute.

FEUERLÖSCHER-SERVICE-TEAM DER BRANDSCHUTZ ETTISWIL AG

In der zweiten Folge präsentieren wir Ihnen unser dynamisches Brandschutzteam. Unsere Leute in diesem Bereich sind tagtäglich unterwegs und leisten ihren Beitrag, die Sicherheit im Brandschutzbereich in der ganzen Schweiz zu erhöhen. Sei es bei Ihnen zu Hause, in einem öffentlichen Gebäude oder in einer Unternehmung – unser Brandschutzteam führt einen seriösen Feuerlöscher-Service vor Ort durch. Stets werden die Leute intern geschult und weiter ausgebildet. Wir freuen uns deshalb heute ganz besonders, Ihnen das Brandschutzteam vorzustellen.



Das Brandschutzteam wird regelmässig geschult



(v.l.n.r.) Roland Zemp, Christian Augsburg, Thomas Bieri, Beat Roth, Adrian Zemp, Hans Brun, Simone Galli, Christian Reinert, Daniel Margel, René Kronenberg, Erwin Grüter, Thomas Kilchenmann, Roger Wermelinger

FIRMENBESUCH BRANDSCHUTZ ETTISWIL MIT ÜBERNACHTUNGSMÖGLICHKEIT!

Ein Firmenbesuch bei der Brandschutz Ettiswil lohnt sich immer. Besichtigen Sie unsere einzigartige Schlauchproduktion und lassen Sie sich durch unsere Firma führen. Für Ihren Kaderausflug zu uns und anschliessender Übernachtung empfehlen wir Ihnen:

Im gleichen Gebäude befindet sich das bekannte Sport-Rock Café mit modernen Bowling-Bahnen und einer lässigen Bar. Also ist sicher auch für eine gute Stimmung am Abend gesorgt!

Bed & Breakfast Hotel in Willisau



PETER UND PAUL
Q&P
BED & BREAKFAST HOTEL

info@peterpaulhotel.ch
Tel. 041 970 17 17
www.peterpaulhotel.ch

- Unkompliziertes B&B-Hotel ***
- Spontan online reservieren
- Anreise zu jeder Zeit dank Self-Check-in
- Tiefgarage und WIFI kostenlos
- Heimelige Wohlfühl-Stube
- Kaffee, Tee & Wasser kostenlos
- Gemütliche Doppel- & Gruppenzimmer



AGENDA

- **20. Mai, 23. September, 28. Oktober, 11. November 2016**
Weitere Helmkurse
- **9./10. Mai, 17./18. Oktober 2016**
Basiskurse Absturzsicherung
- **9. September 2016 (oder nach Absprache)**
Gewaltsame Türöffnung
- **14. September 2016**
FW Campus Nr. 8 in Büren a/Aare
(Schützt Sie Ihre Schutzbekleidung?)
- **30. September 2016**
Sachkundekurs
«Gerätesatz Absturzsicherung»
- **21. Oktober 2016**
2. Seminar: Persönliche Schutzausrüstung (wegen grosser Nachfrage!)

- **4. November 2016**
Pflege der Feuerwehrschräuche

- **18. November 2016**
Leadership People Management
Impulsreferat von René Gut (ehem. CEO Diwisa Willisau SA) Typologie des Menschen – verschiedene Menschentypen erkennen und erfolgreich führen.

Richtet sich an Führungskräfte der Feuerwehr!

- **November 2016**
SAMMEPLATZ NR. 40 (Jubiläums-Ausgabe)
(mit Brandheiss-Magazin)

- **Hinweis: Beachten Sie auch unseren Ausbildungs-Prospekt im Internet unter www.be-ettiswil.ch**

VORSCHAU JUBILÄUMS-AUSGABE

- Bericht über die neue Schlauchwebmaschine
- Mit Jubiläums-Wettbewerb!
- Serie 3: Die Mitarbeiter der Brandschutz Ettiswil AG (Büro + Administration)
- Versand wieder mit Brandheiss – Magazin!



BE-ETTISWIL



Find us on
Facebook



Laden Sie unter
www.be-ettiswil.ch alle
erschiedenen Ausgaben vom
«Sammelplatz» als PDF herunter

IMPRESSUM

Herausgeber:
BRANDSCHUTZ ETTISWIL AG
Willisauerstrasse 21
CH-6218 Ettiswil LU

Design:
AGENTUR FRONTAL AG, Willisau

Auflage:
3500 Exemplare deutsch
1000 Exemplare französisch

erscheint 2 x jährlich

LIQUIDATIONS-MATERIAL NACH LIMA GELIEFERT

Im Rahmen einer Lagerbereinigung Ende 2015 konnten wir eine Lieferung Brandschutzbekleidung als Liquidationsmaterial nach Lima senden. Die Ware wurde von den Einsatzkräften sehr gerne entgegengenommen und wird geschätzt. Wir wünschen den Einsatzkräften in Lima viel Erfolg und hoffen, dass sie vor grösseren Ereignissen verschont werden.

